

親愛なる選手の皆さん、

APGFが主催するサービスコンクール「メートル・ド・セルヴィス杯」に参加されたことを、心から祝福したいと思います。

なぜなら、このコンクールのレベルは極めて高く、参加するためには、食材の知識をさらに深める勉強とデクパージュやフランベというサービス技能の集中的なトレーニング、そしてサービスに際してあらゆる動作をムダなくコントロールするだけでなく、自然な態度を保ちながら、お客様の注文を取る技術など、一方ならぬ努力が必要とされるからです。

日本におけるメートル・ドテルの仕事の価値を高めようとする皆さんの努力に、心から称賛をおくります。19回を重ねてきた今年のコンクールには、レストランサービスという仕事に卓越を求める皆さんの熱い思いが凝集されています。

まことに残念なことに、数か月にわたり世界中で人の交流、人の移動を妨げている新型コロナのせいで、私は本年審査委員として来日することができません。

このコンクールはAPGFメンバーの大きな貢献なしには開催されなかったでしょう。とりわけ大沢晴美会長とコンクール入賞者を中心とした「メートル・ド・セルヴィスの会」の皆さんに心より御礼申し上げます。ありがとうございます。

10月25日が「食卓のアート」を盛り上げる交流の場となるようお祈り申し上げます。  
食の友情を。

フランク・ランギーユ  
ブルボン宮（フランス国民議会議事堂）メートル・ドテル  
クーブ・ジョルジョ・パティスト協会（フランス／欧州／国際）会長



Chers candidats,

Je tiens à vous féliciter pour votre engagement dans le concours de maitres de service de salle organisé par l'association APGF.

Cette compétition est d'un niveau très élevée et demande une implication exceptionnelle.

Des recherches afin d'approfondir vos connaissances sur les produits ainsi qu'un entraînement intensif sur les techniques de service : découpage et flambage.

Maitrise des gestes et aussi aisance devant les convives lors de la prise de commande.

Bravo pour cet engagement et la valorisation des Maitres d'hôtel dans votre pays.

Cette 19 édition montre l'attachement que vous portez au service de salle et l'excellence du concours.

Hélas , je ne pourrai pas me joindre à vous et faire partie du jury cette année.

Je regrette sincèrement cette situation mais la COVID perturbe depuis plusieurs mois les échanges entre les peuples et les déplacements à travers le monde.

Cette compétition ne pourrai avoir lieu sans le dévouement des membres de l'APGF en particulier sa Présidente Mme Harumi OSAWA et les anciens vainqueurs du concours de MAITRES DE SERVICE. Merci à eux.

Que ce lundi 25 octobre soit une journée d'échanges et de mise en avant des Arts de la table.

Salutations gourmandes.

Franck LANGUILLE  
Maitres d'hôtel au Palais Bourbon  
Président de la COUPE GEORGES BAPTISTE Nationale, Européenne et Internationale